



Auto Anex s.r.o.
Prodej vozů Volkswagen, Audi



**Fotostрана
z prvního víkendu
městských slavností**
(strana 2)

**Město odkoupí
bývalý bowling**
(strana 3)

**Další setkání
primátora s občany**
(strana 3)



DESTA
truhlářství
tel.: 602 441 857, www.desta.cz
okna, dveře, schodiště, nábytek... **VŠE NA MÍRU**



INFORMAČNÍ TÝDENÍK PRO OBČANY STATUTÁRNÍHO MĚSTA DĚČÍN

Město DĚČÍN

ZPRAVODAJ

náklad 25.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 7 • číslo 19/2009 • 23. květen 2009



Slavnosti začaly rekordně

Děčín - Na úvod slavností byl v Děčíně překonán rekord v počtu lampiónů na jednom místě. Nad řekou Labe se v zápětí rozzářila ohnivá duha. O víkendu se pak tisíce lidí bavily na festivalu a při sledování adrenalinových disciplín.

Podobně fenomenální začátek městské slavnosti zřejmě ještě nezažily. V pátek večer se do centra města vydaly tisíce lidí s lampióny, aby se pokusily překonat český rekord. Ten držely Bučovice, kde se před sedmi lety na náměstí shromáždilo 1331 lampiónů. Děčín tento rekord překonal téměř trojnásobně. Bylo napočítáno 3894 lampiónů, se kterými lidé přišli na Labské nábřeží a Tyršův most.

„Do poslední chvíle jsem byl skeptický a obával se, že rekord nepřekonáme. Kolegové mě přesvědčovali o opaku. Celkový výsledek ale předčil i ty nejodvážnější odhady,“ říká radní Petr Michálek, který je šéfem realizačního týmu městských slavností. Děčín tak bude zapsán v české knize rekordů, což přímo na místě potvrdil i zástupce agentury Dobrý den z Pelhřimova, která nad českými rekordy dohlíží.

Nejúchvatnější částí večera byl ale bezesporu ohňostroj, který následoval po skončení průvodu. Tentokrát ho připravili mistři ve svém oboru a něco podobného Děčín ještě neviděl. Petardy byly odpalovány ze sto metrů dlouhé rampy na Smetanově nábřeží a také ze skály pod zámek. Vše bylo sladěné s hudbou. Ohňostroj se skládal z několika skladeb a v jeho úvodu nad řekou Labe zazářila velká hořící duha vytvořená právě odpalováním barevných náloží.

„Letošní ohňostroj byl mimořádně krásný. Velké poděkování všem, kdo se na realizaci podíleli,“ napsal na adresu zpravodaje Vladimír Lipský. Lidé tleskali a nadšeně

vykřikovali už během ohňostroje. Jeho atmosféra byla o to silnější, že poprvé byl ozvučen pomocí techniky, která druhý den sloužila při Festivalu Labe. Hudba byla proto dostatečně hlasitá a dobře slyšitelná v celém okolí.

Druhý den slavnosti pokračovaly Festival Labe, který navštívilo během celého odpoledne a večera na 7 tisíc diváků. Mezi největší hvězdy patřila například skupina Kryštof a Chinaski nebo Hana Zagorová s Petrem Rezkem. Ten překvapil všechny diváky, když se během jedné písničky ztratil

z pódia a najednou se objevil přímo u publika. S fanoušky si podával ruce a rozdával autogramy.

Festival Labe se konal letos poprvé na dvou pódii. Zatímco známé hvězdy bavily publikum na Smetanově nábřeží, před Atlantikem se mohli lidé bavit u taneční muziky.

„Je to parádní mejdan. Je super, že pořadatelé mysleli i na nás, co máme rádi alternativu,“ neskrýval nadšení jeden z účastníků akce, který tancoval pod pódii.

Nedělní program slavností byl věnován adrenalinovým sportům. Konal se Adrenalin Challenge, kde soutěžní týmy o třech lidech bojovaly v adrenalinových disciplínách. Přelaniily Labe, skákaly z mostu nebo

běhaly na gumovém laně.

Každý si pak mohl zkusit chůzi po řece ve velké nafukovací kouli. Jde o takzvané aquazorbing a v Děčíně byl úplně poprvé. Nadšené z něj byly hlavně děti, přestože se jim chůze po hladině moc nedařila.

Jednou z největších atrakcí byly vodní skútry. Jet Ski Grand Prix Děčín bylo oficiální mezinárodní mistrovství ČR vodních skútrů. Diváci viděli i exhibice Jet Ski – Ice Man nebo Snowboard Jibbing Contest za účasti jezdců absolutní špičky ČR.

Slavnosti pokračují o víkendu 23. - 24. 5. historickými trhy, streetballovým turnajem a akcí Mladé Labe. Následující víkend 30. - 31. 5. se pak konají dvě akce - jedna pro děti a druhá pro seniory.

(pwt)



Fotomontáž ohňostroje a lampiónového průvodu. Další fotografie z prvního víkendu slavností naleznete na straně 2.

Děčín má pamětní mince

Děčín - Sběratelé pamětních a výročních mincí mají možnost obohatit své sbírky o další mince s regionální tematikou. V průběhu Městských slavností 2009 totiž vydává provozovatel městského informačního centra obecně prospěšná společnost REGIOCentrum ve spolupráci s děčínským magistrátem mince s motivy z děčínského regionu.

„Chtěli jsme obohatit nabídku suvenýrů v našem infocentru. A mince s regionální tematikou se nám zdály být dobrou volbou, která osloví nejen turisty, ale také místní sběratele a patrioty,“ vysvětluje ředitelka obecně prospěšné společnosti Romana Sedláčková. Mince budou mít na lícové straně vyobrazen děčínský zámek, na rubové pak bude Pravčická brána a bude je možné zakoupit pouze v infocentru ve Zbrojnické ulici vedle muzea. „Cena mincí je stanovena na 99 korun. A to s ohledem na malý prodejní náklad, který je pouhých 200 kusů,“ upozorňuje Sedláčková na omezený počet mincí, které si budou moci zájemci zakoupit již od příštího týdne.

Ze strany provozovatele infocentra je to první počin podobného druhu, ale rozhodně nezůstane jen u jedné mince, a sběratelé se mohou těšit na celou sérii s motivy z Děčínska. „Naším záměrem je postupně vydat mince se všemi důležitými památkami z celého regionu. A to jak stavebními, tak přírodními. Samozřejmě neopomeneme ani jednotlivá města na Děčínsku,“ odhaluje plány děčínského infocentra Romana Sedláčková.

(sv)

Partnerská města navštívila Děčín

Děčín - Při příležitosti městských slavností přijeli do Děčína na pozvání statutárního města zástupci tří ze čtyř partnerských měst. Delegace z Pirny, Přerova a Ružomberku zahájily svou návštěvu v pátek odpoledne.

Přerov zastupovala náměstkyně primátora Šárka Krákorová Pajůrková, která má ve svém městě na starosti oblast školství, mládeže a tělovýchovy a sociální služby a zdravotnictví. Ze slovenského Ružomberku, se kterým Děčín uzavřel memorandum o spolupráci v loňském roce, přijela Jana Halušková, druhá náměstkyně primátora. Z tradičního partnerského města Pirny navštívil Děčín pan Flörke, starosta pro oblast rozvoje města, stavebnictví

a vzdělávání.

Zástupci partnerských měst se v pátek večer setkali s primátorem města a společně absolvovali večerní zahajovací program slavností. Na sobotu byl v dopoledních hodinách připraven výlet do okolí Děčína, odpoledne partnerská města zhlédla program slavností. Odjezd delegací z Přerova a Ružomberku byl naplánován na nedělní dopoledne, zástupce z Pirny odjel již v sobotu ráno, v jeho městě se totiž 16. května konal tradiční Trh kultury.

Představitelé partnerských měst navštívili Děčín i při loňských květnových slavnostech, kdy nechyběl ani starosta z litevské Jonavy. Ta se letošních slavností neúčastnila.

(romi)

Květnová pověra je stále živá – svateb v květnu je méně

Děčín - Přestože je květen jarní měsíc, stále snoubence ovlivňuje pověra „Svatba v máji, nevěsta na máry“.

Původ této pověry je v dávné minulosti, kdy se předpokládalo, že žena po sňatku hned otěhotní a rodit tudíž bude v době nejhorších klimatických podmínek. Lékařská péče byla v té době minimální a zásoby koncem zimy nulové. Často se pak stávalo, že matka ani novorozeně nepřežily. V současné době již tyto důvody pominuly, nicméně pověra stále ovlivňuje plánování svateb. Svatební obřady nabírají na síle počínaje červnem a konče zářím, naopak zimní měsíce nejsou pro budoucí novomanžele tak lákavé.

Nejen roční období rozhoduje o termínu svatby. Populární bývá také zajímavé datum. Největší zájem byl o datum 7. 7. 2007. V ten den bylo oddáno 22 párů jak na úřadě, tak i na zámku a jiných vhodných místech. „Zájemci o obřad dokonce od brzkých ranních hodin čekali, až otevřeme, aby si mohli vybrat hodinu svatebního obřadu,“ řekla Jarmila Bedrníčková z oddělení správních agend a matriky. Loni 8. 8. 2008 bylo oddáno 12 snoubenců. O letošní datum 9. 9. 2009 zatím matrika zvýšený zájem nezaznamenala.

Tradiční obřadní den je sobota, ale svatbu je možné domluvit i na jiný den, většinou je zájem o pátek. Na výběr je i obřadní místo, zvolit si mohou snoubenci podle nálady. Obřadní síň magistrátu města je jedna z možností, oblíbené se těší také zámek, kaple sv. Jana Nepomuckého v Chrástu, Belveder na Labské Stráni, nebo Pastýřská stěna. Obřad je možné uspořádat i na dalších místech, o jejich vhodnosti rozhoduje matriční úřad. V konkrétních případech musí zvolené místo přezkoumat a vydat povolení k uzavření

manželství na onom místě. Snoubenci si však musí sami připravit obřadní stůl, na kterém bude možné podepsat svatební protokol, případně vše vyzdobit svatební výzdobou, či si zajistit hudební doprovod. S tím souvisí i oblečení, není nutné mít klasické svatební šaty, ale vzhledem k výjimečnosti chvíle je určité vhodné lehce společenské oblečení. Fantazii se meze nekladou ani v použití dopravních prostředků, populární limuzíny střídají kočá-

ry s koňským spřežením nebo motorky.

Mezi nejkurióznější svatby patří obřad na Pravčické bráně. „Ženich čekal na nevěstu na Pravčické, ta s celou svatební společností přišla turistickou trasou ze Hřenska ve svatebních šatech a teniskách, nahoře přeskočila do střežičky, počasi vyšlo nádherné a celkový dojem byl neopakovatelný,“ dodala Jarmila Bedrníčková.

Snoubenci si mohou svatební obřad domluvit v úředních hodinách na Magistrátu města Děčína v ulici Čs. legií na oddělení správních agend a matriky.

(smk)

OČNÍ OPTIKA

Bc. Pavel Krňák

vyšetření zraku
aplikace kontaktních čoček
velký výběr brýlových obrub

sluneční brýle Polaroid a Adidas
brýlová skla pro řidiče
kontaktní čočky Air Optix, Dailies, Acuvue..

registrovaný optometrista

Tř. Čs. Legií 1083/10 • 405 02 Děčín IV • tel.: 412 531 434

JÍDELNA JOTTO

TRADIČNÍ ČESKÁ KUCHYNĚ

1. patro OD Korál

OBĚDY

10⁰⁰ - 14⁰⁰

Městské slavnosti 2009 - I. část



lampionový průvod



ohňostroj



Chinaski



David Koller



Petr Rezek



Festival Labe



vodní skútry na Labi



Festival Labe



Dětský den



Akce Cihla



aquazorbing



Adrenalin Challenge

foto: Jan Berghauer, Jiří Stejskal, Jan Wetzstein

O zajištění exportních příležitostí regionálních podniků do Indie přijel s primátorem a místopředsedou OHK Děčín jednat Mr. Kalyan Ghosh



Děčín - Ve čtvrtek 14.5. přijal primátor statutárního města Děčín Ing. Vladislav Raška zástupce významné indické podnikatelské skupiny Mr. Kalyana Ghoshe.

Přijetí se zúčastnil místopředseda Okresní hospodářské komory Děčín Ing. Pavel Sukdol. Předmětem jednání byl rozvoj obchodních vztahů mezi Indií a děčínským regionem, zejména zajištění exportních příležitostí pro podniky regionu. Výsledkem jednání pak byla dohoda o podnikatelském fóru s indickými podnikateli na podzim tohoto roku a obchodní mise zástupců českých firem do Indie.

V pátek proběhlo jednání Mr. Ghoshe a Ing. Sukdola ve Varnsdorfu v tamějším strojírenském podniku TOS, které se týkalo vývozu horizontálních vyvrtáček do Indie. Mr. Kalyan Ghosh se též zúčastnil zahájení děčínských slavností, shlédli páteční ohňostroj z Pastýřské stěny a v sobotu odjel na další jednání do Prahy a Ostravy.

(ps)

Proběhla jarní vlna hromadného očkování proti vzteklině



foto: Jiří Smíšek

Město připravuje každý rok hromadné očkování psů proti vzteklině. V první vlně nechali občané očkovat 213 zvířat. Druhá vlna se připravuje na podzim. Do budoucna město zvažuje možnost psy při očkování také čipovat.

Letos se očkovalo na jedenácti místech ve městě tam, kde mají obyvatelé horší přístup k veterinární ordinaci a zvířata z takových míst mají obvykle problém s opouštěním svých domovů. Letos na očkování přišlo 213 zvířat. Vydané bylo 16 nových očkovacích průkazů. Seznamy naočkováných psů jsou předány na ekonomický odbor, který provede kontrolu zaplacení poplatku ze psů.

O nové stanoviště očkování projeví zájem obyvatelé mezi Boleticemi a Lesním Mlýnem. Odbor životního prostředí uvažuje v

rámcí hromadného očkování proti vzteklině poskytnout, v okrajových částech města, také čipování psů. Tato služba by ovšem byla hrazena majitelem psa. „Rádi bychom vyhlásili anketu, zda by byl o čipování při hromadném očkování proti vzteklině zájem,“ řekla Naděžda Moučková, vedoucí odboru životního prostředí.

Přestože se vzteklinu v České republice nevyskytuje již sedm let, je očkování proti ní povinné. Město nabízí dvakrát ročně vakcinaci zdarma. Hromadné očkování psů se provádí na jaře ve dvou dnech, na podzim akce probíhá týden. Loni na jaře přišlo na očkování 317 zvířat, většina je psů a koček, ale přišli také fretky a kuř. Za jarní očkování zaplatí město zhruba 20 000 korun. Na podzim, kdy se očkuje více dní, stojí akce asi 40 000 Kč.

(smk)

Řidiči se postupně učí platit parkovné pomocí SMS

SMS parkování

Vážení občané, od 20. 4. 2009 máte možnost zaplatit v Děčíně parkovné nejen prostřednictvím parkovacích automatů, ale díky nové službě i pomocí SMS zpráv. Tuto službu lze využít ve všech zpoplatněných parkovacích zónách v Děčíně.

Jak zaplatit prostřednictvím SMS?

- aktivujete si službu Premium SMS
- napíšete SMS ve formátu DCP vašeRZ (SPZ)

(příklad SMS: **DCP 1U46715** nebo **DCP DCD2648**)

- odešlete na telefonní číslo 902 06 20
- na Váš mobilní telefon přijde potvrzovací SMS s dobou platnosti parkovného
- prodloužení provedete zasláním nové SMS ve stejném tvaru
- prodloužení je potvrzeno zpětnou SMS na Váš mobil

Kontrola parkovného:

- kontrolu provádí městská policie

Tisk účtenky:

- doklad o zaplacení je možné vytisknout na internetovém portálu www.smsparking.mmdecin.cz
- tisk je možný jednotlivě nebo za delší období například 1 x měsíčně
- informace k tisku dokladu o zaplacení jsou přístupné na internetovém portálu www.smsparking.mmdecin.cz

Dotazy, reklamace a informace:

- dotazy k systému SMS parkovného na infolince 412 516 516
- reklamace je možné vyřizovat telefonicky na infolince 412 516 516 nebo elektronicky na www.smsparking.mmdecin.cz
- službu technicky zajišťuje Erika, a.s., Na Příkopě 9-11, Praha 1
- odesláním SMS zprávy s platbou parkování uživatel souhlasí se zpracováním údajů RZ (SPZ) a tel. čísla pro potřeby parkovného.

Ceny parkovného:

- cena odeslané SMS je 20,- Kč
- jedna SMS zaplatí jednu hodinu parkování
- pomocí SMS nelze platit kratší dobu parkování než 1 hodinu
- více informací na www.smsparking.mmdecin.cz



Děčín - Ve stále větší míře začínají děčínské řidiči platit parkovné prostřednictvím SMS. Svědčí o tom statistiky za první měsíc provozu systému SMS parkovného.

Podle děčínské městské policie, která má kontroly parkovného ve městě na starosti, lze novou službu hodnotit jako velmi přínosnou, zejména z pohledu jejího využívání řidiči.

„V prvních dnech jsme samozřejmě zaznamenali plateb prostřednictvím SMS minimum. Šlo o maximálně dva řidiče denně, kteří textovou zprávou parkovné zaplatili. Počet takto platících ale postupně narůstal a v současné době každý den prostřednictvím SMS parkovné uhradí okolo dvaceti řidičů s tím, že jejich počet neustále narůstá. Jde stále o novinku a chvíli potrvá, než si na ni řidiči zvyknou, zatím ale vše nasvědčuje tomu, že jde o službu vitanou,“ uvedl ředitel děčínské městské policie Marcel Horák. Připomněl, že pomocí jedné SMS lze zaplatit jednu hodinu parkovného, která vyjde na dvacet korun, tedy stejně jako v případě platby prostřednictvím parkovacího automatu. „Nabídlí jsme tak motoristům další cestu, jak parkovné uhradit. Lidem tak odpadnou starosti se sháněním drobných mincí do automatu. Mobilní telefon má dnes prakticky každý,“ vysvětlil ředitel.

Pro ty, kteří preferují platbu SMS, nechali navíc strážníci vyrobili speciální samolepy umístitelné na vnitřní stranu okna. „Takto označené vozidlo je pro strážníky signálem, že nemají hledat žádnou parkovací kartu nebo parkovací lístek, který je v mnoha případech zapadlý, ale ihned zkontrolovat platbu pomocí speciálního programu zajišťujícího chod systému SMS parkovného v Děčíně,“ dodal Horák.

Platit prostřednictvím SMS lze ve všech parkovacích zónách v Děčíně. Povinnost hradit parkovné se vztahuje na pracovní dny v době od 6.00 do 20.00 a na sobotu v době od 6.00 do 14.00.

(pwt)

Město připravuje odkoupení objektu bývalého bowlingu

Křešice - Město se připravuje na odkoupení objektu Bowling - Clubu v Křešicích. Současný majitel objektu městu nabídl za 13 milionů korun a zastupitelstvo města odkup schválilo. V současné době se koupě řeší po administrativní stránce.

Zastupitelé schválili nabídku odkupu objektu Bowling - Club v Křešicích. „Je to pro město skvělá příležitost, jak získat do svého majetku objekt, který bychom mohli využít pro sociální účely,“ vysvětlil primátor města. Město Děčín provozuje jeden domov důchodců v objektu na Ka-menické ulici. Tento objekt je nevyhovující jak po stránce technické, tak i kapacitní. Proto město nechalo zhotovit projektovou dokumentaci na výstavbu nového domova pro seniory, na který získalo pozemky v areálu nemocnice. „Opakovaně jsme žádali

o dotaci na výstavbu Ministerstvo práce a sociálních věcí, avšak zatím bez úspěchu. Řešení problematiky zajištění důstojného stáří není možné odkládat. Proto jsem požádal nového ministra alespoň o prostředky na rekonstrukci toho stávajícího. V případě, že budeme úspěšní, bude třeba část klientů přestěhovat do jiných prostor,“ doplnil primátor. Řešením by mohl být právě objekt v Křešicích. Město zvažuje i variantu, že sem přestěhují klienty Domova pro osoby se zdravotním postižením z nevyhovujícího objektu v Horním Žlebu. O tom, pro které klienty bude budova v Křešicích k užívání, zatím není rozhodnuto. „Musíme brát ohledy především na samotné klienty a najít pro ně co co nejšetrnější řešení tak, aby se vyhnuli zbytečnému stresovému zatížení,“ dodal primátor Vladislav Raška.

(smk, romi)

Další setkání primátora města s občany

Děčín - Přijďte diskutovat s primátorem o problémech ve městě.

Setkání se zástupci města se tentokrát koná dne 3. června od 17 hodin v budově bývalé zámkové sýpky, ul. Nároží 6 Děčín I (kolej Fakulty dopravní ČVUT). V rámci setkání se budete moci seznámit s dílčími výsledky Dotazníku šetření spokojenosti občanů.

(mm)

Most v Březinách je uzavřen - buduje se nový

Březiny - Most v Děčíně - Březinách byl uzavřen.

Pěším je přechod umožněn po lávce, která zde byla za tímto účelem vybudována. Uzavírka potrvá do konce roku 2009. Bližší informace na www.mmdecin.cz

(bara)

DĚČÍN u Tesca
tel.: 412 588 136
e-mail: prodej@ford-homolka.cz

ÚSTÍ nad Labem - Všebořice
tel.: 475 316 926
e-mail: homolka@ford-homolka.cz

FORD FIESTA jen za **229.990 Kč**

Výhodné leasingy a úvěry

tel.: 475 201 734-744 • e-mail: stastny@credium.cz

Milan Knický
tel.: 605 955 077
email: mk.revize@seznam.cz
www.mk-revize.cz

KOMPLEXNÍ SLUŽBY V OBLASTI POŽÁRNÍ OCHRANY
KOMPLETNÍ SLUŽBY V OBORU BEZPEČNOSTI PRÁCE
REVIZE VYHAZENÝCH TECHNICKÝCH ZAŘÍZENÍ - PLYNOVÁ, TLAKOVÁ, ELEKTRICKÁ A ZDVIHACÍ ZAŘÍZENÍ
KOMPLETNÍ PRÁCE ELEKTRO od A do Z
DROBNÉ ZÁMEČNICKÉ PRÁCE



ZÁMEK DĚČÍN



Jižní terasy

Komentovaná prohlídka jednoho z nejzajímavějších a přitom téměř neznámých zákoutí děčínského zámku

sobota 30. 5. 2009, 10:00 první nádvoří



Šavlové – oleje a grafika

9. 4. – 31. 5. 2009

chodba severozápadního křídla zámku

Výstava pláten a grafických listů významných severo-českých výtvarníků, otce a synů Šavlových

Prohlídky zámku: denně 9–17 | tel.: 412 518 905 | www.zamekdecin.cz



FIN-STAV REAL s.r.o.

finančně stavební a realitní společnost

www.finstavreal.cz ...kompletní nabídka nabízených nemovitostí a pozemků

Teplická 34, Děčín (vedle DDM)
po - čt 8:00 - 17:00
pá 8:00 - 15:00

PRODEJ RD Bělá, příz.: kuchyň, koup. + WC a obýv. pokoj s jídel., 1.patro: ložnice, koupelna s WC a 2 dět. pokoje + malá šatna. Plast. okna, nové rozvody el., plyn, topení, 309 m² zast. pl., 441 m² zahrada 2.750.000 Kč	PRODEJ RD Česká Kamenice, přízemí: ložnice, pokoj + krb, tech. místnost, kotlina, WC, prádelna, 1.patro: obývací pokoj s možností stropem a vstup na balkon, kuchyň, spíž, druhá ložnice a koupelna. Vytápění plyn. kotlem. Zast. plocha 94 m² 1.550.000 Kč	PRODEJ garsonka Staré Město, nová kuchyňská linka, upravené jádro, okno je původní, 5. patro, 19 m² 390.000 Kč
PRODEJ byť 2+1 Želence po rekonstr., nová kuch. linka, jádro-sádkarton, nové obklady a dlažba v koup., plast. okna, 7.p, 64 m² 974.000 Kč	PRODEJ byť 2+1 Děčín II, kuchyňská linka, plastová okna, parkety, 3.NP 850.000 Kč	PRODEJ byť 2+1 Bynov, nová kuch. linka, plastová okna, v jednom pokoji plovoucí podlaha, umakart. jádro, 1.NP, 63 m² 750.000 Kč
PRODEJ byť 3+1 (4+1) Bynov, po kompletní rekonstrukci, nová kuchyňská linka, koup. i WC, plast. okna, zaskl. lodžie, 6.NP, 79 m² 1.100.000 Kč	PRODEJ RD St. Oleška, patrový, podsklep, k rekonstr. přízemí: obýv. pokoj + krb a kuchyň s jídelnou, 1.patro: 2 ložnice výtáp. kamny, bez rozvodu vody a kanál., suché WC. Zast. plocha 126 m² zahrada 157 m² 400.000 Kč	PRODEJ byť 1+1 Bynov, udržovaný stav, nová kuchyňská linka, plastová okna, původní jádro, 6. patro, 35 m² 499.000 Kč



Martina Moravcová
774 094 935

Volejte denně
po - ne 8:00 - 20:00
412 511 414



Ivana Růžicková
774 094 934

Historie zámeckého parku – 2. díl

Děčín - Během 2. poloviny 14. století a počátkem následujícího věku středověké město na Mariánské louce postupně zaniklo. Obyvatelstvo se postupně přesunulo do nově založeného města a původní domy ponechalo svému osudu, či je využilo jako zdroj levného stavebního materiálu.

V 16. století zbyl z původní zástavby již jen kostel Panny Marie, který podle dobových zpráv tehdejší majitel panství protestantský konvertita Günther z Büнау zpupně používal jako stáj. Po třicetileté válce sloužila Mariánská louka jako ovocný sad. Nicméně připomínky existence dřívějšího města se pravidelně vynořovaly. V obecní paměti obyvatel města se udrželo především povědomí o někdejší kostele P. Marie. Na jeho památku byla koncem 18. století na louce vztyčena socha P. Marie Immaculaty (neposkvrněné). Roku 1787 byly v místech bývalého hřbitova vyzvednuty dva velké náhrobníky s motivem nůžek a kola, které byly v rámci probíhajících stavebních úprav zazděny na zámku. Pozůstatky někdejšího města jako příkopy, valy, staré zdvo, dláždění ulic popisuje ve dvacátých letech 19. století také tehdejší zámecký správce Wolfgang Kropf.

Zásadní změna využití prostoru Mariánské louky nastala počátkem 30. let 19. století. Tehdejší majitel panství František Antonín Thun se totiž rozhodl výrazně rozšířit zámecký park pod zámek.

Skoupil proto jednotlivé části Mariánské louky, které byly až dosud rozptýlené mezi několika majiteli a následně je nechal upravit na park. Podle předem vypracovaného plánu byla celá plocha osázena stromy a keři a jednotlivé části propojily cestičky. Podle soupisu z roku 1854 víme, že zde bylo osazeno celkem 45 druhů dřevin.

Celková kompozice vycházela ze zásad anglického parku, který se snaží vyvolat dojem volné přírody, nespoutané dřívějšími přesnými vzory barokních zahrad. Ve skutečnosti byly i tyto parky velmi

důkladně promyšleny a plánovány. Jejich účinek je založen na střídání volných ploch, lesíků a samostatně stojících stromů. Výsledný dojem děčínského parku navíc umocňovala úchvatná scenérie vrcholů Českého středohoří v pozadí, či pohled na masiv Pastýřské stěny. Velmi důležitou roli v původním rozvrhu zcela jistě hrál bezprostřední kontakt s vodou – at Labem, Ploučnicí či výpustí Zámeckého rybníka. O tento velmi podstatný element podtrhující účinek parku nás dnes bohužel ochuzuje železniční násep vystavěný v 70. letech 19. století.

Mariánská louka tvořila ovšem jen jednu část parku, který obklopoval celý zámek. Jeho druhá polovina na opačné straně zámecké skály vznikla již koncem 18. století přebudováním někdejší francouzské zahrady. Na rozdíl od Mariánské louky, jejíž působení bylo založeno výhradně na účinku přírodních prvků, byla tato část doplněna několika drobnými stavbami, které podle tehdejšího vkusu doplňovaly kolorit parku. Jako první byl již roku 1791 na baště staršího opevnění vybudován tzv. Labský letohrádek, zvaný později Körnerův, na památku německého romantického básníka. Brzy přibyl kruhový Anglický altán (dnes v Jílovém) či dřevěný alpský domek zvaný Švejcárna.

Spojení mezi oběma částmi parku zajišťoval tunýlek, proražený skrz zámeckou skálu v letech 1808–1810 a nová řetězová lávka z let 1830–1831. Právě tato nenápadná stavba je dnes architektonicky nejceněnější částí celého podzámčí. Ve své době byla druhým nejstarším řetězovým mostem postaveným v Čechách a v současnosti je jedinou zavěšenou historickou mostní



freestyle

kadeřnický salón

Vám představuje převratnou
NOVINNU V OBLASTI PÉČE O VLASY.


nazývající se
(což v překladu znamená světem reagující aminokyseliny)

Máte jemné, nebo poškozené vlasy?

Méme pro vás děčinné řešení...
Laboratoře malé belgické firmy Cosmetech se již mnoho let zabývají vývojem a výrobou vlasové kosmetiky, která je určena především pro lidi s jemnými, nebo poškozenými vlasy. Za tuto dobu vyvinuli řadu vynikajících přípravků, které nyní představujeme i vám, pro vaše pohodlí a radost z krásných, zdravých vlasů.

Vlas pod mikroskopem
Nahleďte foto poškozeného vlasu před ošetřením, dále je srovnáme vlasu (blízký vlas) již po ošetření vlasovou

OZDRAVNOU KÚROU



konstrukci na území České republiky, která se dochovala na původním místě. Původní výměra parku se blížila 18 ha. Již v polovině 19. století se ovšem začala zmenšovat ve prospěch důležitých komunikačních spojů. Nejprve byla část severního parku odkrojena silnicí k novému řetězovému mostu. Z opačné, jižní strany, plochu parku zmenšila výstavba vlečky k překladišti na labském nábreží. Tě také padla za obětí jediná nově vzniklá budova na Mariánské louce a sice novogotický strážní domek v blízkosti malého rybníka. Až na tyto menší zásahy se ovšem zámecký park dochoval v neporušeném stavu až do počátku 30. let 20. století. (zámek)



Barokní socha P. Marie Immaculaty přibližující středověký Děčín do dnešních dnů. (foto: Zámek Děčín)

PÁTEČNÍ PRODEJ

HOUSKOVÝCH KNEDLÍKŮ

soukromým osobám i podnikatelským subjektům

váha 600g - 20 Kč / ks
váha 300g - 10 Kč / ks

tel.: 412 516 745, 736 770 627
nebo osobně ve školní jídelně Děčín I, Sládkova 133/13 (za ČEZ Sportcentrem)

Zpěváci přivezli vítězné vavříny

Banská Bystrica - Děčínský pěvecký sbor se ve dnech 23. až 26. dubna 2009 zúčastnil 31. ročníku festivalu sborového zpěvu Viliama Figura – Bystrého s mezinárodní účastí v Banské Bystrici, jak zní oficiální název festivalu. Tento festival je nejdéle nepřetržitě pořádaným hudebním festivalem na Slovensku. Všechny zúčastněné pěvecké sbory byly rozděleny do dvou kategorií na chrámové a světské, mimo hlavní festival ještě proběhla soutěž dětských sborů.

Sbormistr Jiří Holubec vedl Děčínský pěvecký sbor v krásném a výborném akustickém prostředí kostela Nanebevzetí Panny Marie v Banské Bystrici na dvou koncertech. V pátek večer na festivalovém a v sobotu dopoledne pod dohledem mezinárodní poroty na soutěžním koncertu. Jak je patrné již z názvu příspěvku, tak Děčínský pěvecký sbor byl ze 7 zúčastněných sborů ve své kategorii oceněn odbornou porotou ve Zlatém pásmu na 1. místě a stal se zároveň Laureátem festivalu. (mr)

NEZAREGISTROVANÝ MIKROČIP KE SHLEDÁNÍ SE ZTRACENÝM PSEM NEPOMŮŽE!



MIMOŘÁDNÁ AKCE

ZAREGISTRUJTE SVÉHO MAZLÍČKA ZDARMA
do Národního registru majitelů zvířat!
13.5.2009. – 12.6.2009

Operátoři Národního registru řeší denně několik případů nalezenech zvířat, která nejsou zaregistrovaná v žádné dostupné nebo funkční databázi.

Nečekejte, až se Váš pes ztratí!
Ověřte si na adrese www.narodniregistr.cz zda je zvíře registrované v Národním registru majitelů zvířat, databázi s 24hodinovou nepřetržitou službou.
Není? Využijte možnost on-line registrace nebo požádejte o pomoc vašeho veterinárního lékaře.

Akce platí pouze pro zvířata označená do 30.4.2009. Úplné podmínky akce si vyžádejte u operátorů operátorů Národního registru majitelů zvířat, tel. 602 611 053, e-mail: info@narodniregistr.cz

Na hřišti přistál vzduchoplavec Kráčmera

Nové Město - Česká televize redakce vzdělávacích programů pro děti a mládež točila vlastivědný pořad o Děčíně ve spolupráci se ZŠ Kamenická.

„Vzduchoplavec Kráčmera“ je název nového vzdělávacího programu pro děti, který Česká televize Praha natáčí a jehož pátý díl jsme točili i my. Děčínská základní škola byla vybrána k natáčení díky projek-

tu „Kulturní a společenské proměny části města Děčína v průběhu 20. století“.

Prapraděda hlavního hrdiny byl prvním českým generálem balónové letky. Jeho prapravnuk nyní se starým deníkem létá po



českých krajích a hledá místa, která jsou v deníku popsána. Pátý díl cestování je z Děčína, kde jsou původci mladému Kráčmerovi žáci ZŠ Kamenická ul. Postupně spolu navštíví Děčín, Hřensko, řeku Kamenici, Děčínský Sněžník a Dolský mlýn a porovnávají je s deníkem a původním stavem z počátku 20. století.

Celý dokument má přiblížit hravou formou žákům ve vlastivědě a zeměpisu naši republiku, proto jsou vybrána místa, která něčím vynikají celorepublikově, ale i místa, kde se třeba točily pohádky, filmy.

Natáčení po dva dny znamenalo pro žáky naší školy Terezu a Barboru Vlachovy, Vojtu Kroupu a Anettu Linhartovou první vystoupení před kamerou. Důkladné přípravy natáčecích dní proběhly již mnohem dříve za spolupráce produkčního štábu.

Pro záky uplynulé dny znamenaly další zkušenosti z mediální výchovy, poznávání našeho regionu (navštívili jsme Sněžník, Hřensko, Dolský mlýn) a mimo jiné i zvyšování fyzické kondice. Není jednoduché být hercem a celý den běhat, chodit a neustále myslet na roli.

Výbornou spolupráci se všemi účastníky projektu a kvalitní herecké výkony našich žáků budou moci všichni posoudit při projekci díla v televizi. Fotografie z natáčení si můžete prohlédnout v naší fotogalerii na www.zskamenicka.cz.

Komunitní plánování města Děčína

Děčín - Dne 13. května se uskutečnila v reprezentačních prostorách děčínského zámku slavnostní konference odboru sociálních věcí a zdravotnictví pod záštitou primátora města Ing. Vladislava Rašky.

Hlavním programem konference bylo seznámení široké veřejnosti s výsledky pl-

nění 1. komunitního plánu sociálních služeb města Děčína, kterých bylo dosaženo v



období let 2006 – 2008. Z celkového počtu 28 definovaných cílů nebyly splněny pouze 3 cíle a ze 76 opatření, která sloužila k naplnění cílů, bylo splněno celkově 57 opatření. První komunitní plán se tedy podařilo splnit na 79 %. V odpoledním bloku byl dán prostor zástupcům neziskových organizací k prezentaci vlastních zkušeností z procesu komunitního plánování a jeho vlivu na činnost organizace. Za Agenturou osobní asistenční služby přednesla svůj příspěvek Eva Zaiptová a o své zkušenosti z práce s osobami nacházejícími se v krizi se s přítomnými podělila Šárka Malevičová z o.s. Křesťanského společenství Jonáš. V přilehlých prostorách zámku bylo umožněno zúčastněným organizacím, zapojeným do procesu komunitního plánování, prezentovat svoji činnost.

Pro hosty byl připraven malý raut a na závěr se uskutečnila prohlídka originálních obrazů zachycujících historii děčínského zámku společně s degustací vín sponzora akce Ing. Valdemara Greška.

Děkujeme sponzorovi a všem zúčastněným a věříme, že všichni strávili příjemný den, který byl věnován sociálním problematice našeho města. (mm)

OBČANSKÉ SDRUŽENÍ ČESKÝCH KORYTÁŘŮ
pořádá:

6. června 2009
v areálu hotelu Maxičky

korytářský DĚTSKÝ DEN
aneb

**ZÁBAVNÉ ODPOLEDNE
PRO DĚTI I DOSPĚLÉ**

Celé odpoledne HRAJE opět z kamionu
- živě kapela WYDLE!!!

BOHATÝ PROGRAM
SOUTĚŽE - ODMĚNY - TOMBOLA - OBČERSTVENÍ - ATRAKCE

Bližší informace na www.cestikorytari.estranky.cz (rubrika: Připravujeme)

Vstupné: 30,- Kč
Vstup do areálu pouze po zaplacení vstupného

! PŘIJĎTE SE VŠICHNI POBAVIT !


www.cestikorytari.estranky.cz



Jedinečný koncert
severoindické klasické hudby

Ozvěny Himálajů

JAIDEB
MUKHARJEE
tabla

DEVASHIS
DEY
zpěv

5. června 2019 v 19 hodin
Synagoga Děčín

Vstupné: 100 Kč za místo
70 Kč v předprodeji (1200 kč, U Johánky, Caerdydd, Město Vířav)

POŘADATEL
I. Hudební
spolek
Děčín
info@ihudebni.cz

SPONZOR
Město Děčín
VYSOKO
VYSOKO
gds
Česká
republika

ZUŠ Děčín Vás zve na zápis

Děčín - Ve dnech 25. - 27. 5. 2009 od 14.00 do 16.30 se můžete zapsat do oborů: hudební od 6 let, výtvarný od 6 let, literárně dramatický od 5 let, pěvecký sbor od 5 let (Poupata, Kvítek, Pomněnky).

Všechny obory připravují žáky k přijímacím zkouškám na střední a vysoké školy.

V přízemí jsou informační tabule, kde jsou uvedena jména pedagogů jednotlivých nástrojů, oddělení a oborů. Rádi Vám poradíme a pomůžeme vybrat typ studia.

V tomto týdnu se již můžete přihlásit. Po dohodě je možný i jiný termín.

Kontakt: Čs. legií 243/29, Děčín IV
telefon: 412 532 035, 412 532 150

e-mail: zusdc@clnet.cz
www.zusdc.cz

ÚTERÝ 2.6. | K

9. A ZÁVĚREČNÝ KONCERT ABONENTNÍHO CYKLU KPH 2008-2009

James Dick (USA) - klavír

ČTVRTEK 4.6. | E

DNES HRAJEME CYRANA KEN LUDWIG

/Divadlo Háta, Praha/
Americká komedie o všedních věcech
nevšedního divadelního života.

ÚTERÝ 9.6. | D1

MUŽI V OFFSIDU

K. POLÁČEK, M. VAČKÁŘ, O. HAVELKA

/Městské divadlo, Mladá Boleslav/
Komedie o tom, že kdo zradí svůj klub,
nemá štěstí v životě.

WWW.DIVADLODECIN.CZ

TEL.: 412 530 630



kinosněžník
www.kinosneznik.cz

2. - 3.6. 19.00 h	PÁTEK TŘINÁCTÉHO 2008 / 98 min. / USA / premiéra / titulky / nepřístupno / 65,- Kč
5. - 7.6. 17.30 h	MĚSTO EMBER 2008 / 95 min. / USA / premiéra / titulky / přístupno / 65,- Kč
4.,9. - 10.6. 19.00 h 5. - 7.6. 20.00 h	ANDĚLÉ A DÉMONI 2009 / 140 min. / USA / premiéra / titulky / přístupno / 85,- Kč

WWW.KINOSNEZNIK.CZ TEL.: 412 531 431



29.5. /22.00/
Houpací koně + Nauzeia Orchestra
Vstupné: 100,- Kč / 80,- Kč předprodej

5.6. /22.30/
Obří broskve
Fousy moudžou rajzin
Vstupné: 100,- Kč / 80,- Kč předprodej

12.6. /22.30/
Xindi X + Nukleární vokurky
Vstupné: 100,- Kč / 80,- Kč předprodej





Městská policie Děčín

Dne 18. 5. 2009 oznámil občan, že na lavičce u autobusové zastávky MHD v DC 5 leží muž. Na místo byla vyslána hlídka MP, která na místě zjistila namol opilého Slavomíra Ž., *1978 z Ústí nad Labem. Muž neměl viditelné zranění a lékařské ošetření či jinou pomoc od hlídky MP odmítl. Strážníci jej z místa vykázali a nasměrovali do místa jeho bydliště.

Dne 17. 4. 2009 spatřila hlídka MP v DC 5 nabourané vozidlo Fiat, které zatočilo do ul. Ústecká a jelo směrem na Ústí nad Labem. Vozidlo řidiči neměl evidentně podle způsobu jízdy pod kontrolou. Hlídka MP vozidlo zastavila v ul. Ústecká. Řidič se pokoušel hlídce ujet, což se mu ale nepodařilo. Strážníci zjistili jeho totožnost, jednalo se o Milana H., *1968 z Ústí nad Labem. Muž u sebe neměl řidičský průkaz, orientační dechová zkouška poté ukázala 1,78 promile alkoholu. Na místo byla přivolána hlídka PČR, která si věc převzala k dořešení.

Dne 16. 5. 2009 dohlíželi strážníci MP na Smetanově nábřeží v DC 1 na průběh městských slavností. Krátce po osmé hodině řesila hlídka problém s opilým mužem, který slovně a poté i fyzicky napadl hlídku MP. Strážníci proti muži použili donucovací prostředky a nasadili mu služební pouta. Hlídka následně zjistila totožnost muže. Jednalo se o Leona K., *1973 z DC. Strážníci jej převezli na OO PČR v DC 4, která si jej převzala k dalším úkonům.

Dne 15. 5. 2009 spatřila obsluha kamerového systému MP v DC 4 cyklistu, který se motal s kolem po chodníku, a potom nasedl a rozjel se směrem ke křižovatce s ulicí Ruská a Prokopa Holého, kde byl hlídkou MP zastaven. Strážníci zjistili jeho totožnost, jednalo se o Ondřeje Š., *1984 z DC. OS MP byla na místo přivolána hlídka PČR, která si věc na místě převzala. Orientační dechovou zkouškou bylo cyklistovi naměřeno 1.4 promile alkoholu.



Policie ČR

V peněžence nechal vzkaz Volně odložená kasíř taška v místní jílovské restauraci zlákala čtyřia-dvacetiletého muže ke krádeži. Podezřelý z peněženky odcizil finanční hotovost přesahující třicet šest tisíc korun a majiteli peněz zanechal vzkaz, že si peníze pouze vypůjčil a do týdne je vrátí. To se však nestalo a poškozený krádež oznámil policistům z Děčína, kteří se celou záležitostí již zabývají. Za trestný čin krádeže hrozí pachateli až tříletý trest odnětí svobody.

Auto změnilo majitele

Další odcizení vozidla bylo oznámeno policistům z Děčína. Tentokrát došlo ke krádeži v Děčíně 13 – Loubí, kde si v nočních hodinách z úterý na středu autičkář vybral zaparkované vozidlo VW Passat za 296.000 Kč. Po vozidle bylo policisty vyhlášeno celostátní pátrání. Pachateli, který se dopustil trestného činu neoprávněné užívání cizí věci, hrozí až dvouletý nepodmíněný trest.

Krádež vánočního řetězu

Světelný vánoční řetěz za osmnáct tisíc korun ukradl o víkendu neznámý zloděj z jehličnatého stromku, který je na zahradě jedné z místních mateřských školek. Řetěz na strom věšeli zaměstnanci místních technických služeb již před Vánoci a měl zde vydržet i do Vánoc letošních. Policisté se již krádeží zabývají a po pachateli pátrají.

V hypermarketu kradl alkohol

Policie zadržela podezřelého muže z Liberce, který do jednoho hypermarketu v Děčíně IV přišel za jediným účelem. Zřejmě dostal chuť na dobré pití, protože v prodejně ukradl alkohol za pět tisíc korun. Ven se však nedostal, protože ho ostraha před odchodem zadržela. Za trestný čin krádeže mu mohou být vyměřeny až dva roky ve vězení.

Krátce z jednání Rady města Děčína

RM dne 12. května 2009 schválila

- Smlouvu o výpůjčce 10 ks kontejnerů na třídění bílého skla od společnosti EKO-KOM, a. s., Praha, IČ: 25134701;

vzala na vědomí

- zprávu o stavu plnění „Plánu odpadového hospodářství města Děčín“ za rok 2008;

- účast Centra sociálních služeb Děčín, p. o., ve výběrovém řízení na zakázku zajištění služby Azylový dům v Děčíně na období od 1. července 2009 do 31. prosince 2011 v rámci projektu Sociální služby v Ústeckém kraji;

rozhodla

- poskytnout sportovním subjektům finanční dotace na činnost v roce 2009 ve

výši 181.000 Kč;

souhlasí

- s přijetím nadačního příspěvku Základní školou a Mateřskou školou Děčín VI, Školní 1544/5, příspěvková organizace od Nadace ČEZ, se sídlem Seifertova 55/570, Praha 3, IČ: 26721511, na realizaci projektu „Teplο pro mateřskou školu“ ve výši 800.000 Kč;

- s přijetím nadačního příspěvku Základní školou a Mateřskou školou Děčín III, Březová 369/25, příspěvková organizace od Nadace ČEZ na realizaci projektu „Hrajeme si bezpečně ve školce“ ve výši 400.000 Kč.

Usnesení rady a zastupitelstva města najdete na www.e-decin.cz

Město poskytne dotaci mateřským centrům

Kapacita mateřských škol je v současné době nedostačující. Zastupitelstvo rozhodlo o přidělení dotace na podporu rodiny mateřským centřm. Navýšení příspěvků města na dítě a den umožní zachovat nebo snížit ceny služeb minišколеk.

Z podkladů odboru školství a kultury vyplývá, že kapacita mateřských škol zřízených statutárním městem Děčín je v současné době nedostačující. Celková kapacita těchto zařízení je 1 540 míst. Ve školním roce 2008/2009 se zápisu zúčastnilo 550 dětí, z nichž nebylo přijato celkem 99 dětí většinou ve věku do 3 let. „V současné době můžeme hovořit o populačně silných ročnících. Existence a provoz mateřských center je alternativou péče o předškolní děti bez investičních nákladů pro obec,“ řekla Renata Grešíková, vedoucí odboru sociálních věcí a zdravotnictví. Rada města již v roce 2007 rozhodla o způsobu financování alternativních předškolních zařízení fixní částkou na dítě a den. Odbor sociálních věcí a zdravotnictví požádal radu města o zvýšení tohoto příspěvku o 50 Kč, tedy na celkovou částku 100 Kč na

dítě a den. Zastupitelstvo města schválilo dotaci na podporu rodiny pro Mateřské centrum Bělásek ve výši 301 200,- Kč a pro Mateřské centrum Rákosníček ve výši 240 000,- Kč. „Rozsah poskytovaných služeb našeho Mateřského centra Bělásek je velice široký. Počínaje Mikroškolkou, klubem rodičů, rekreacemi a jednorázovými akcemi.Jsme tedy rády, že se město Děčín částečně podílí na jejich spolufinancování. Naši snahou je získávat finance i z jiných zdrojů,“ řekla Hana Pacinová z Mateřského centra Bělásek.

Navýšení příspěvku obce na dítě a den umožnilo zachovat nebo snížit stávající výše úhrad od rodičů. Mateřská centra tak nabízejí cenově dostupnou alternativu pro rodiče, kteří plánují návrat do zaměstnání a jejich dítě nebylo umístěno v MŠ nebo je mladší 3 let věku.

„Dotace na podporu rodiny pomáhá zpřístupnit Miniškolku pro širší veřejnost a to především snížením ceny na den a dítě pro děti s každodenní docházkou,“ řekla Lucie Hašková, vedoucí Mateřského centra Rákosníček. (smk)

Informace pro žadatele o nádoby na bioodpad

Děčín - Technické služby Děčín v současné době nemají nádoby na bioodpad k dispozici, proto v těchto dnech není možné žadatelům nádoby přidělit.

K nápravě situace by mělo dojít během následujících dvou až tří týdnů (počátkem června). Žádosti o přidělení nádob na bioodpad ale Magistrát města Děčín samozřejmě přijímá bez omezení, a to na tel. Čísle 412 593 232 nebo na e-mailové adrese: michaela.holubova@mmdecin.cz.

Rozvoz nádob žadatelům bude probíhat během června. Konkrétnější informace o termínech rozvozů nádob podá zástupce Technických služeb Děčín a.s. p. Kříž na tel.

Dotazy občanů

Chtěla jsem se zeptat, jestli se bude opravovat silnice z Prostředního Žlebu od kapličky nahoru v lese. Je v hrozném stavu. Už léta se tam pouze zadělávají díry, a to nestačí nebo možná by se mělo častěji. Projede traktor nebo nákladní auto se dřevem či popeláři, trochu zaprší a jsou tam opět díry. Malá auta mají velký problém. Mrzí mě, že se v Děčíně dělá víc pro kolaře a bruslaře než pro lidi, kteří žijí na okraji města, a to nejen ve Žlebu. Děkuji za odpověď

Provizorní oprava komunikace je v plánu oprav letošního roku. Předpokládáný termín realizace květen – červen.

Přemysl Mička, odbor místního hospodářství a majetku města

Proč po dlouhé roky nepatří k úklidu města ulice Pod Vrchem v Bynově, jedná se o vnitřní trakt mezi 2 paneláky včetně parkoviště.

Komunikace byla zařazena do blokového čištění dne 25. 5. 2009.

čísle 412 557 050 nebo na e-mailu :ludek.kriz@mariuspedersen.cz.

Přidělení nádob na bioodpad se týká pouze těch lokalit, ze kterých se bioodpad sváží, tedy: část Děčína I (u zimního stadionu), Děčín II, Děčín VI, Děčín VII, Děčín XVI a Děčín XVII. Rozšíření sběru bioodpadu do dalších částí se zatím připravuje, na pokrytí celého města se ale výhledově jedná spíše o roky. Bioodpad je ovšem možné odevzdat také ve sběrném dvoře Pískovna v Poděbradské ulici. Provoz sběrného dvora v lichém týdnu: pondělí - pátek 8:00 - 13:30, sobota - neděle zavřeno; v sudém týdnu: pondělí - pátek 12:00 - 18:00, sobota 8:00 - 12:00, neděle zavřeno. (bara)

Přemysl Mička, odbor místního hospodářství a majetku města

Je mi 72 let, mohu si podat žádost o umístění do domova důchodců, který se bude budovat v areálu nemocnice? Mám žádost o garsonku v domě s pečovatelskou službou.

Vážená paní, doporučuji Vám ověřit si stav Vaší žádosti o garsonku v DPS, toto lze na tel: 412 593 247 u pí Broumové. Pokud by však Váš stav vyžadoval celodenní péči, je možné se domluvit na podání žádosti do pořadníku Domova seniorů. Toto lze provést po dohodě na tel. 412 526 662, u sociální pracovnice. Co se týká nového Domova seniorů v areálu nemocnice, tak s jeho výstavbou se ještě nezačalo, město podalo žádost o podporu projektu na MPSV, ale dotace nebyla poskytnuta. S pozdravem,

Petr Novotný, vedoucí oddělení péče o seniory a ZP

Co bude město dělat s bývalým domem služeb, který dělá ostudu na Masarykově

SMS INZERCE

•

SMS INZERCE

•

SMS INZERCE

AUTO-MOTO

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramAmezeraNmezeratEXT](#)

POPTÁVKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramAmezeraPmezeratEXT](#)

REALITY - BYDLENÍ

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramBmezeraNmezeratEXT](#)

Pronajmu

byt 3+1 v klidné části Boletic, ul.Pražská. Zděné jádro. Cena 8.500 Kč včetně poplatků. Vratná kauce 17.000 Kč. Dlouhodobě. Časem je možný odprodej.

T: 724 794 632

Pronajmu

velkou garáž 68m (4 auta), el., rampa, u Centrofloru v DC, možno i jako sklad. T: 732 383 818

PRODÁM GARSONKU NA LETNÉ

20 m², zděné jádro plastové okno, 2 patro. Dům s vlastní kotelnou. Cena 400.000 Kč.

T: 773 648 297

Pronajmu

byt 1+1 na Starém Městě, nájem 4.000 Kč + služby. Kauce 8.000 Kč.

T: 603 294 837

Dlouhodobě pronajmu

byt 3+1 v Boleticích, ul. Pražská. Zděné jádro. Cena 8.500 Kč vč. poplatků. Časem možný odprodej.

T: 724 794 632

Prodám

rod. dům v Děčíně 2, 2+1 a 3+1 za 2.100.000 Kč. T: 733 311 101

PRONAJMU GARÁŽ V ŽELENICÍCH

ul. Krásnostudenecká za 800 Kč / měs.

T: 721 826 908

POPTÁVKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramBmezeramPmezeratEXT](#)

Koupím

byt v OV 0+2, 1+2 V DC 3,1,2 v panelovém domě s výtahem a balkon.

T: 733 795 064

Hledám

byt k pronajmutí do 4.800 Kč včetně služeb. T: 723 942 466

Koupíme

do OV dům/objekt/ o kapacitě cca 1.000 míst k ubyt., rekr. zaz. platba z tržeb, Děčín. SMS: 732 555 062

PRÁCE, BRIGÁDY

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramBmezeramNmezeratEXT](#)

SMS INZERCE

Inzeráty zasílajte ve formě jedné SMS zprávy (nebo několika navazujících - každou zvlášť) na uvedená telefonní čísla »»

Zveřejněna bude jen **SOUKROMÁ INZERCE**

Službu provozuje COMSATE, a.s.

Vzor SMS:

DCmezeramKÓDmezeramN(nebo)PmezeramTEXT

Pokud je u Vašeho inzerátu uvedeno „podnikatelská inzerce“ zveřejnění je třeba dojednat s inzerčním oddělením na čísle **774 714 777**

Redakce si vyhrazuje právo přizpůsobit inzerát do jednotlivých rubrik.

CHTĚLI BYSTE NAKUPOVAT

luxusní šperky od české firmy s vlastním puncem pro vás za bezkonkurenční ceny? Zabývat se distribucí s vlastním týmem?

T: 603 966 405

PŘÍJMU KUCHAŘE

nebo kuchařku na brigádu.

T: 602 372 692

SLUŠNÝ VÝDĚLEK VŠEM

i ženám na MD. Nejedná se o prodej zboží, ani nabízení půjček, úvěrů.

T: 604 722 413

PŘÍJMU KUCHAŘE

nebo kuchařku na brigádu.

T: 602 372 692

POPTÁVKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramPBmezeramPmezeratEXT](#)

Malíř

pokojů hledá brigádu v DC a okolí do 20 km. T: 721 188 859

ELEKTRO, FOTO, PC

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramEFmezeramNmezeratEXT](#)

Prodám

kombinovanou vířivou pračku Romo – málo používaná. T: 732 717 416

POPTÁVKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramEFmezeramPmezeratEXT](#)

Koupím

adapter na 2-3 SIM karty universál, nebo i s telefonem např. N 3100,3310,3510i... Cenu respektuji. Nabídněte. T: 776 763 729

STAVBA, DÍLNA, DŮM, ZAHRADA

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramSDmezeramNmezeratEXT](#)

Prodám

okna plastová, dvoukřídla 150x120, 150x150 cm a různá jednokřídla + plastové dveře. Nové, přebytky ze stavby. Sleva z PC. Dopravu zajistím zdarma. T: 608 169 364

Prodám

15x stropní vložka MIAKO 19/62,5 ks 50Kč, 20x přesná cihla Klinger hnědá ks 10 Kč, 10x cihla pálená + 20x půlka vše za 50 Kč. T: 603 501 762

POPTÁVKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramSDmezeramPmezeratEXT](#)

NÁBYTEK, DOMÁCNOST

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramNBmezeramNmezeratEXT](#)

pro inzeráty bez rámečku pište na:

903 09 15

cena jedné SMS je 15 Kč

pro inzeráty s rámečkem pište na:

903 09 30

cena jedné SMS je 30 Kč

N

P

Nabídka

Poptávka

AM

RB

PB

EF

OT

SP

NR

SD

DB

UM

Auto - moto

Realty, bydlení

Práce, brigády

Elektro, foto, PC

Zvířata, rostliny

Nábytek, domácnost

Stavba, dílna, dům, zahrada

Dětský bazén, oblečení

Umění, starožitnosti, sběratelství

PRODÁM SEDAČKU 2+1+1

stáří 3 roky, mikroplyš, tm. vzor, perf. stav, zakoup. v ČR. PC 7.400 Kč, nyní 2.400 Kč.

T: 721 826 908

DĚTSKÝ BAZAR, OBLEČENÍ

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramDBmezeramNmezeratEXT](#)

Prodám

8 měsíců starý kombinovaný kočárek modrý, moc hezký. Cena 4.000 Kč – rychlé jednání 3.000 Kč. T: 739 157 531

Prodám

dets. hrací (zvukovou) hrazdličku Chicco 3M+, skoro nová za 400 Kč a krosničku na záda do 12 kg, barva šedá, neošeňá za 250 Kč. T: 724 209 315

Prodám

trojkombinaci Breaker Relly Editions modrobílý ještě v záruce. PC 7.400, fúsak 110 cm PC 1.100 Kč, golfky oranžovošedé. foto na lussy.x@seznam.cz T: 721 003 886

Prodám

kočárek TAKO trojkombinace. Zeleno-běžový. Taška, pláštěnka, nánožník, velice pěkný. Ještě rok v záruce. Přidám zimní fúsak. Cena 2.500 Kč. T: 773 544 657

Prodám

klokanku Chicco, krémová, 450 Kč. Autosedačka vajíčko, modro-černá. Super stav, 600 Kč. T: 773 544 657

Prodám

kočárek TAKO vínové barvy. Trojkombinace, nafukovací kola, nánožník, taška, pláštěnka, zachovalý. Cena 1.000 Kč. T: 773 238 360

UMĚNÍ, STAROŽITNOSTI, SBĚRATELSTVÍ

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramUMmezeramNmezeratEXT](#)

POPTÁVKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramUMmezeramPmezeratEXT](#)

KOUPÍM KAPESNÍ HODINKY

i nejdoucí.Sběratel.

T: 603 857 551

ZVÍŘATA, ROSTLINY

NABÍDKA

SMS ve tvaru: [DCmezeramZRmezeramNmezeratEXT](#)

CHS PURE SOUL ZADÁVÁ

stěnátká zlatých retrívrů s PP. Volní jsou 3 pejsci. K odběru od 30.5.2009.

T: 606 434 006 www.golden.tym.cz

PRAŽSKÝ KRYSAŘÍK ODČERVENÉ,

3 fenky, 1 pes. Navyklé na granule, socializované ve smečce. K odběru ihned. Lze vidět.

T: 776 662 414

OSTATNÍ

NABÍDKA, SDĚLENÍ

SMS ve tvaru: [DCmezeramOTmezeramNmezeratEXT](#)

PŘENECHÁM NOVINOVÝ STÁNEK

na lukrativním místě ve středu DC od poloviny srpna.

T: 776 787 121

Jílovští biatlonisté vybojovali v domácím prostředí 19 vítězství

Biatlon - Osm klubů z Čech a tři ze sousedního Německa startovalo ve více než 150 startech na Regionálních závodech Českého poháru v letním biatlonu na střelnici v Děčíně - Boleticích, které zde již tradičně pořádá Klub biatlonu Jílové. Přestože účast sportovců byla o něco menší než v minulých letech, na kvalitě závodů to nic neubralo.

V sobotu byl jako první na programu 8. memoriál Ludvy Vojtky – závod k uctění památky velkého kamaráda a bývalého

biatlonisty zdejší oblasti. Poté program pokračoval veřejným ukázkovým závodem v orientačním biatlonu – novém sportu v



ČR, ve kterém proběhne na začátku měsíce srpna v lokalitě Děčín – Ludvíkovice závod Světového poháru, jehož technickým pořadatelem je také Klub biatlonu Jílové. V tomto závodě zvítězil v hlavní kategorii mužů Pavel Käss z Kapslovny Praha a mezi ženami byla první Zuzana Nehasilová z KOB Děčín.

V neděli byly na programu již klasické závody Českého poháru. První byl rychlostní a druhý rychlostní se skupinovými starty. Tento poslední závod vygradoval atmosféru této soutěže na maximum, protože patří mezi nejatraktivnější typy závodů, kdy jednotlivé kategorie startují ve společném startu a lze okamžitě získat přehled o pořadí na trati.

Své dominantní postavení potvrdil domácí Klub biatlonu Jílové, který zvítězil celkem v 19 závodech. Vítězství získali Daniel Hrdlička, Eva Vaňková, Alena Šubrťová, Tomáš Bírovka, Sabina Rodanová, Anna Vlčková, Martin Příbyl, Lada Nebeská, Adam Příbyl, Kamila Hrdličková, Tomáš Fúsek a Milan Novotný.

Dalšími závodníky z Ústeckého kraje, kteří získali vítězství ve svých závodech, byli Michal Stíníl, Anna Stínilová a Jan Plechatý (DDM Děčín) a Tomáš Pavlík (DDM Kadaň).

Dalším pokračováním soutěže Českého poháru v letním biatlonu je ještě několik regionálních závodů. Ty vyvrcholí na konci května Přeborem Ústeckého kraje a pořádá je DDM Děčín v Ludvíkovicích. Na nich si ještě někteří sportovci mohou zajistit postupové body na hlavní celostátní soutěže.



LETNÍ SLEVA UHLÍ

PITAŠ

- levný písek pro stavebníky
- po dohodě sobotní prodej
- levné brikety

Uhelné sklady Děčín
Benešovská ul. (za komínem)
po-pá 7 - 14⁰⁰
sobotní prodej 9 - 11 po dohodě

Tel.: 412 532 165
602 488 064

První závod světového poháru skončil překvapením

Kanoistika - Příjemným překvapením skončil první závod světového poháru v kanoistice na domácí dráze v Račicích pro český ženský čtyřkajak, který nastoupil s děčínskou Lenkou Hrochovou.

Po ne zcela přesvědčivém výkonu v páteční rozjíždce se děvčata daleko lépe koncentrovala na víkendové jízdy a v sobotním semifinále si s přehledem zajistila

postup do finále. Jejich výkon vygradoval v neděli ráno, když jako první česká loď na startu finálových jízd překvapila a šestým místem nastavila laťku i ostatním našim

reprezentantům v dalších disciplínách. Na úspěšné vlně se pak svezl téměř celý zbytek týmu a vylovil z vody račického kanálu dvě medaile a celkem deset finálových umístění. Další závod SP v Polsku čtyřkajak vynechává a příprava směřuje k prvnímu červnovému víkendů a definitivní nominaci na ME.

REALITNÍ KANCELÁŘ



...smysl pro reality



Děčín
Tržní 110/17, tel. 412 518 962



Rumburk
SNP 131/9, tel. 412 332 175

JIŽ 17 LET VÁM POSKYTUJEME SLUŽBY NA TRHU NEMOVITOSTÍ

VOLEJTE ZDARMA 800 611 111

REALITNÍ KANCELÁŘ



...smysl pro reality

 PRONÁJEM 5 kanceláří v centru města Děčín I-ul. Křížová. CENA od 3 000 Kč/kanc./més. + kauce + provize	 PRODEJ RD se zahradou v Děčíně XXVII-Březiny. Dům je po částečné rekonstrukci. CENA 1,90 mil. Kč + provize	 PRODEJ domu se zahradou v Rychnově u Verneřic, okr. Děčín. CENA 490 000 Kč + provize	 PRODEJ bytu 1+1 ve vlast. v 1. patře panel. domu v Č. Kamenici-ul. Děčínská, po rekonstrukci. CENA 650 000 Kč + provize	 PRODEJ zahrady s podsklepnou dřevěnou chatou v Děčíně II-ul. Kamenická. CENA 350 000 Kč + provize	 PRONÁJEM garsoniéry v panel. domě v Děčíně X-ul. Saská. CENA 4 500 Kč/měsíčně + kauce + provize	 PRODEJ podsklepeného rod. domu se zahradou a garáží v Děčíně VII-ul. Truhlářská. CENA 2,80 mil. Kč + provize	 PRODEJ družstevního bytu 1+1 v 7. patře panelového domu v Děčíně XXXII-ul. Májová. CENA 490 000 Kč + provize
 PRODEJ podsklepeného rod. domu s garáží v Krásné Lípě ul. Kyjovská. Nová střecha. CENA 1,15mil. Kč + provize	 PRODEJ bytu 1+1 ve vlastnictví ve 4. patře panelového domu v Jílovém u Děčína-ul. Okružní. CENA 450 000 Kč + provize	 PRONÁJEM bytu 1+1 v centru města Děčín I-ul. Tyršova. CENA 3 500 Kč/měsíčně + služby + kauce + provize	 PRODEJ družstevního bytu 2+1 s balkonem ve 2. patře panel. domu v Děčíně XXXII-ul. Přímá. CENA 500 000 Kč + provize	 PRODEJ podsklepeného rod. domu se zahradou a garáží v Děčíně XXXII-ul. Přímá. CENA 2,75 mil. Kč + provize	 PRONÁJEM garáže v Děčíně II ul. Lužická, napojena na elektř. CENA 1 000 Kč/měsíčně + kauce + provize	 PRODEJ spoluhl. podlůl ideální 1/3 domu v Děčíně III-ul. Kládenská, volný byt 3+1 ve 3. NP. CENA 1,30 mil. Kč + provize	 PRONÁJEM bytu 2+kk v RD v Děčíně IX-ul. Sokolská. CENA 6 500 Kč +služby + kauce + provize
 PRODEJ druž. bytu 2+1 v 1. patře panel. domu v Děčíně IX ul. Kyjovská, po rekonstrukci. CENA 799 000 Kč + provize	 PRONÁJEM 2 kanceláří s kuch. v Děčíně I-ul. Fügnerova. CENA 5 000 Kč/měsíčně + služby + kauce + provize	 PRODEJ bytu 2+1 ve vlastnictví ve 3. patře cihl. domu v Roudnici nad Labem-ul. Na Urbance. CENA 990 000 Kč + provize	 PRODEJ RD 4+1 se zahradou ve Šluknově-Království. Nová střecha, plastová okna. CENA 1,26 mil. Kč vč. provize	 PRONÁJEM 3 nebyt. prostor (bytů) v Děčíně VIII-ul. Teplická. CENA 5 900 Kč/més./NP, byt + služby + kauce + provize	 PRODEJ bytu 2+1 ve vlastnictví ve 3. patře cihlového domu v Děčíně IV-ul. Teplická. CENA 950 000 Kč + provize	 PRODEJ družstevního bytu 3+1 ve zvýš. přízemí panel. domu v Děčíně IX-ul. Na Vyhliště. CENA 670 000 Kč + provize	 PRODEJ bytu 3+1 ve vlastnictví ve zvýš. přízemí panel. domu v Děčíně IX-ul. Na Vyhliště. CENA 790 000 Kč + provize
 PRODEJ domu v Dubé, okr. Č. Líba. V přízemí 2 prodeje a 4 místosti, v 1. patře 8 pokojů. CENA 690 000 Kč + provize	 PRODEJ družstevního bytu 2+1 ve 2. patře panelového domu v Děčíně XXVII-Březiny. CENA 490 000 Kč + provize	 PRONÁJEM bytu 3+1 v 1. patře RD v Děčíně VI-ul. Slovanská. CENA 6 000 Kč/měsíčně + služby + kauce + provize	 PRODEJ družstevního bytu 3+1 v 11. patře panel. domu v Ústí nad Labem-ul. Sibiřská. CENA 850 000 Kč + provize	 PRODEJ druž. bytu 3+1 v 5. patře panel. domu v Děčíně IX ul. Na Vyhliště, po rekonstrukci. CENA 850 000 Kč + provize	 PRODEJ bytu 2+1 ve vlastnictví ve 2. patře staré zástavby v Děčíně I-ul. Sládkova. CENA 1,37 mil. Kč + provize	 PRODEJ pozemku vhodného k výstavbě RD v Hliněné, okr. Děčín, výměra 978 m2 CENA 250 000 Kč + provize	 PRODEJ družstevního bytu 3+1 ve zvýš. přízemí panel. domu v Děčíně XXXII-ul. V Sídlišti. CENA 599 000 Kč + provize

Ostatní nabídky najdete na www.skz.cz. Připojte se a budete spokojeni!



Děčínským basketbalistům vysněné finále uniklo



Basketbal - Děčíňští basketbalisté si ani letos nesplní sen o ligovém finále, přesto k němu měli velmi blízko.

Sérii s Novým Jičínem sice prohráli 0:3 na zápasy, ale všechna utkání byla zcela vyrovnaná a Děčín byl svému soupeři v boji o finále velmi důstojným soupeřem. O tom svědčí především rozdíl ve skóre, když favorizovaný Nový Jičín vstřelil v součtu všech tří zápasů o pouhých deset bodů více než Děčín. Největším rozdílem Děčín prohrál v prvním utkání na severu Moravy, kde podlehl o sedm bodů. Následující utkání vyhrál Nový Jičín mnohem

těsněji. V Děčíně vyhrál se štěstím o jediný bod a v rozhodujícím utkání zvítězil o pouhé dva body.

Děčínské naděje na postup do finále drželi ve všech třech zápasech především dva hráči – Hatcher s Williamsem. Děčínský rozehrávač si připsal průměrně téměř 22 body na zápas a průměrný koeficient užitečnosti přes 26. Ve druhém utkání si pak připsal velmi ceněný double – double za 25 bodů a 12 asistencí. Naopak Williamsovi vyšlo nejlépe první utkání, kde k 18 bodům přidal 11 doskoků.



Benešov má jistotu postupu na dosah

JOPA II. třída dospělých – 21. kolo:

V utkání kola vedoucí Benešov doslova deklasoval druhý celek Jiříkova na jeho hřišti a k jistotě postupu mu šest kol před koncem schází pouhé dva body. V boji o zachování příslušnosti ve II. třídě mohutně finišující Dolní Poustevna vysoko přehrála Velký Šenov a dostala se již na úkor Chříbské na 11. příčku tabulky. Chříbská na svém hřišti získala jen bod s Krásnou Lípou a je již v pásmu sestupu, neboť je velice reálné, že v letošním ročníku sestoupí tři týmy (bude záležet na umístění děčínských celků v I. B třídě – sestoupí-li dva a více týmů, z II. třídy sestoupí tři družstva). V souboji posledních týmů Verneřice porazily tím nejtěsnějším rozdílem děčínský Start. Horní Podluží vyhrálo rozdílem třídy v Těchlovicích. A stejně tak překvapivě vysoko vyhrála Velká Bukovina nad rezervou Šluknova. Malšovice porazily Mikulášovice. Střelci kola se stali s třemi vstřelenými góly benešovský Horvát a Gläser z Dolní Poustevny.

FK Chříbská – TJ Krásná Lípá 2:2 (1:2) Veroněk 2 – Holubek, Pešir
SK Verneřice – START Děčín 1:0 (0:0) Choura

Spartak Jiříkov – MSK Benešov 2:6 (0:4) Štěpánek Tomáš, Příbyl – Horvát 3, Sluka, Maťátko, Vitner

FK Dolní Poustevna – SK Velký Šenov 5:1 (3:0) Gläser 3, Karpíšek, Kern – Chalánek

FK Český lev Těchlovice – Čechie Horní Podluží 1:4 (0:2) Trlica Luboš z PK – Hermann, Riedel, Chaloupecký, Drátovník z PK

FK Malšovice – Spartak MIKOV Mikulášovice 3:1 (2:1) Šupka 2, Hvozdovič - Klikar
SK Plaston Šluknov B - FK Velká Bukovina 0:3 (0:1) Kristen, Špaček, Špony

III. třída dospělých – 23. kolo:

Dobkovice opět zvítězily, tentokrát jasně přehrály domácí FC Děčín a jasně vedou tabulku. Na druhé příče tabulky zaručující postup do II. třídy jsou Markvartice, které vysoko zvítězily v Děčíně nad Lokomotivou. Boletice porazily domácí Bynovec dvoubrankovým rozdílem a jsou pouze o bod za postupovým místem. Nedařilo se Prysku, který doma jen remizoval s posledním Huntířovem. Valkeřice

vysoko prohrály s Dolními Habarticemi. Staré Křečany výhrou nad Horním Oldřichovem svého soupeře bodově dostihly a jsou již na pátém místě. Rybníště pak přivezlo bod ze Starého Šachova.

SK Prysk – FK MULTITEX Huntířov 0:0

Lokomotiva Děčín – SK Markvartice 0:4 (0:2) Svoboda 2, Labuda z PK, Henke
FC Děčín – SK Dobkovice 0:3 (0:1) Vondráček, Čermák, Štol

FK Bynovec – Spartak Boletice 2:4 (1:0) Kalaš Roman, Šejnoha – Jindra 2, Benáček, Klaban

Jiskra Staré Křečany – Tatra Horní Oldřichov 2:1 (1:1) Mokřý, Honců – Kasík Tomáš

Kemp Starý Šachov – Tatra Rybníště 1:1 (1:0) Hlaváč - Růžička

TJ Valkeřice – TJ Dolní Habartice 0:3 (0:0) Holý, Michálek, Kadlec

III. třída dospělých – předebr. 30. kolo

Ve čtvrtek 14. května bylo ve III. třídě předehráno poslední kolo soutěže a v něm v utkání kola Dobkovice přesvědčivě přehrály druhý celek soutěže Boletice na jeho hřišti. Zaváhání Boletic plně využili fotbalisté Markvartic, kteří se vysokou výhrou nad Horním Oldřichovem dostali na druhé, postupové místo. Konečně vyhrály i Valkeřice, které porazily Jiřetín. Bynovec vysoko vyhrál v Huntířově a Staré Křečany přehrály doma FC Děčín. Nečekala se remíza Starého Šachova s děčínskou Lokomotivou.

FK MULTITEX Huntířov – FK Bynovec 1:5 (0:0) Slánský Libor 2, Litochleb 2, Švejnoha za hosty.

Jiskra Staré Křečany – FC Děčín 6:1 (5:0) Kafka 2, Talanov 2, Brabenec, Honců z PK – Grundza z PK

Kemp Starý Šachov – Lokomotiva Děčín 3:3 (1:0) Fanta, Živnůstka, Plaček Martin – Šindelář 2, Levinský z PK

TJ Valkeřice – Slovan Jiřetín pod Jedlovou 4:1 (4:0) Musil 2, Brázdil Martin, Noll - Kremina

TJ Dolní Habartice – SK Prysk 6:0 (3:0) Zival 2, Mysliveček 2, Baláček, Spilka

Tatra Horní Oldřichov – SK Markvartice 0:4 (0:1) Janda 2, Pomíchal, Zdich
Spartak Boletice n./L. – SK Dobkovice 1:4 (0:3) Rantfner – Štol 2, Vondráček, Čermák

(ks)

Geofin Nový Jičín – BK Děčín 94:87 (28:23, 54:44, 70:62)

V prvním utkání semifinálové série se ujal jako první vedení Děčín, který vedl po Williamsově koši s faulem 3:0. Vedení si držel až do 2. minuty, kdy se domácí dostali poprvé do vedení zásluhou Hájků – 7:5. Poměrně vyrovnaný stav vydržel až do 7. minuty, jenže pak děčíňští basketbalisté dovolili Geofinu sérii 10:3 a domácí rázem vedli 28:19. Závěr úvodní desetiminutovky ale patří Děčínu, který dokázal čtyřmi body v řadě snížit na přijatelnějších 28:23.

Ve druhé čtvrtině byl Děčín velmi blízko vedení, a to přes to, že po několika minutách opět prohrával téměř o deset bodů. Mezi 13. a 16. minutou se totiž Děčín podařilo po sérii 10:3, snížit na 40:41. Navíc už jim ale v prvním poločase síly nezbyly. Domácí totiž projevíli více zkušeností a klidu při střelbě, a když se těsně před poločasovou sirénou přesně trefil za tři body Gavláček, vedli domácí o deset bodů 54:44.

BK Děčín - Geofin Nový Jičín 85:86 (28:20, 43:42, 67:60)

Skóre utkání otevřel úspěšnou trojkou hostující rozehrávač Ubilla – 0:3 a ve 2. minutě zvyšoval vedení Geofinu již na 7:2 Muirhead. Domácí celek se poprvé v utkání dostal do vedení až ve 4. minutě po koši Pavla Miloše, který obracel na 10:9. Nejvyššího náskoku dosáhli hráči Děčína v 9. minutě po smechi Williamse – 28:18.

Výbornou hru pod oběma koši ale Děčín nedokázal přenést i do druhé čtvrtiny, a tak hosté poměrně rychle snížili. Nepomohl ani oddechový čas domácích a hosté se ujali vedení 36:31. Děčín předváděl v těchto minutách tragickou hru, kdy nebyl schopen reagovat na útoky Nového Jičína a za celých sedm minut dal pouze pět bodů. Závěr čtvrtiny se ale domácím vydařil a díky jednomu úspěšnému trestnému hodu Hatchera vedli v poločase 43:42.

V úvodu třetí čtvrtiny se oba celky střídaly ve vedení, koš na jedné straně střídal koš na té druhé a na větší bodový rozdíl se dostali hosté v 25. minutě zásluhou čtyř bodů Walkera v řadě – 48:51. Po Walkerových bodech ale přišla děčínská série 13:3, po které se domácí

Třetí třetina měla podobný obraz jako obě předchozí. Domácí Děčín bodově utekli, ten se pak opět dotahoval, a když byl na dostřel, přišla další úspěšná střela novojičínských. A tak šel Děčín do závěrečného dějství s osmi-bodovým mankem. Ale ani v poslední desetiminutovce Nový Jičín nic neponechal náhodě a vedení si zkušně pohlídal. „My jsme se celou dobu drželi, sami sobě dávali naději a divákům trochu brouka do hlavy, že můžeme utkání zvратить na naši stranu. Ale kdykoliv jsme se dotáhli na rozdíl 6-7 bodů, soupeř nás potrestal nekompromisní střelou, hlavně v závěru Zbyněk Pospíšil,“ řekl po utkání trenér Děčína Pavel Budínský.

Body: Šarovič 20, Muirhead 19, Walker 16, Pospíšil 14, Gavláček 10, Hájek 7, Ubilla 6, Pandula 2 - Hatcher 26, J. Houška 20, Williams 18, Miloš 11, Balík 7, P. Houška 5. Rozhodčí: Vyklický, Paulík, Vrážel. Trestné hody: 26/17 - 18/11. Fauly: 19:23. Trojky: 9:8.

cí ujali vedení v zápase 61:54. Tuto čtvrtinu zakončil přesně s klaksonem smeč Soukup a stanovil tím stav po 30 minutách na 67:60 pro Děčín.

Na začátku závěrečné čtvrtiny sice ještě držel děčínský celek vedení a ve 32. minutě po trojce Hatchera byl stav 72:64. To už ale bohužel neplatilo o tři minuty později, kdy hosté vyrovnali díky koši Reinbergera na 72:72. A mohla začít přetahovaná o vedení, na jejímž konci byli šťastnější hosté, kteří zvítězili o jediný bod. „Pro nás zápas s hořkým koncem, ale musím uznat, že to bylo výborné utkání. Rozhodl asi úplný závěr zápasu. Tam se ukázalo to, co dělá hráče hráčem, když individuální schopnosti hostujících hráčů, zejména pak Muirheada, hrály klíčovou roli,“ ocenil přínos novojičínského křídla Budínský.

Body: Hatcher 25, Williams 16, P. Houška 13, J. Houška 10, Soukup 6, Alič 5, Miloš 4, Balík 4, Pištěcký 2 - Muirhead 23, Ubilla 19, Walker 17, Pospíšil 12, Pandula 7, Hájek 3, Šarovič 3, Reinberger 2. Rozhodčí: Vyklický, V. Lukeš, Hošek. Trestné hody: 19/13 - 16/9. Fauly: 20:18. Trojky: 8:9.

Geofin Nový Jičín – BK Děčín 73:71 (24:23, 36:37, 64:51)

Také vzájemné utkání mezi Děčínem a Novým Jičínem přineslo vyrovnanou bitvu, ve které převládaly obrany nad útoky. Jediný výraznější náskok v prvním poločase si domácí vypracovali na začátku druhé čtvrtiny, kdy vedli po Pospíšilově trojce 29:23. Jenže ani to jim pro klid nestačilo. Děčíňští se totiž vzchopili a poločas skončil jednobodovým vedením hostů 37:36.

Třetí čtvrtina rozhodla o osudu utkání, kdy se domácí mezi 22. a 26. minutou povedla série 14:2, po které získali dváctibodové vedení 53:41. To o minutu později ještě navýšil svým košem Šarovič a Nový Jičín vedl o 15 bodů 60:45. V závěru čtvrtiny se Děčín podařilo z manka dva bodíky ubrat a na

světelné tabuli tedy svítil po 3 čtvrtinách stav 64:51 pro Geofin.

Ale v poslední čtvrtině Děčín ukázal, že se ani za takového stavu nevzdává a vlétl na hřiště se vši vervou. Za úvodních šest minut poslední čtvrtiny dovolil domácím nastřílet jen dva body, naopak sám 15 dal, a tak bylo ve 36. minutě bylo rázem srovnáno na 66:66. To sice již neplatilo o minutu později po dvou trestných hodech Ubilly, které opět vrátily vedení na stranu Nového Jičína – 71:66. V předposlední minutě se ale Tarvisi Williamsovi opět podařilo srovnat na 71:71. Poslední koš zápasu ale vstřelil 5 vteřin před koncem domácí Walker, Miloš svůj trojkový pokus přesně s klaksonem neproměnil, a tak domácí tým mohl po vítězství v tomto utkání 73:71 a celkově 3:0 v sérii slavit postup do finále Mattoni NBL. „Myslím si, že dnešní utkání bylo totožné s ostatními, ale co dnes rozhodlo, byl rychlý nástup domácích do druhého poločasu. Třetí čtvrtka skončila 28:14, ztraceli jsme tam půdu pod nohama a už to vypadalo, že leháme popelem, ale pak jsme jako bájný pták Fénix vstali z popela a najednou se vrátili do zápasu. Udělali jsme z toho ještě drama. V sérii play-off rozhodují velké střely a tu Walker dal. Rozhodně bych hrozně rád touto cestou poděkoval hráčům za celou sezonu, za předvedený výkon i za sérii s Novým Jičínem, protože jsme v celkovém součtu sérii prohráli pouze o 10 bodů,“ hodnotil po posledním utkání sezóny Pavel Budínský.

Body: Walker 19, Šarovič 17, Ubilla 14, Muirhead 12, Pospíšil 5, Hájek 3, Jurečka 2, Pandula 1 - Hatcher 14, Williams 14, Miloš 13, Soukup 11, P. Houška 7, J. Houška 4, Alič 4, Balík 3, Prach 1. Rozhodčí: Dolinek, Paulík, Vondráček. Trestné hody: 25/21 - 6/4. Fauly: 14:23. Trojky: 6:7. Diváci: 1050. Nejlepší hráč: Walker. Konečný stav série: 3:0.

Kanoisté úspěšně v Českém poháru

Kanoistika - Další díl Českého poháru rychlostních kanoistů hostilo Kamencové jezero v Chomutově. Na tratích 3 km, 1 km a 500 m se tentokrát utkali pouze mládežnické kategorie od benjamínků po juniory.

Děčínská výprava vylovila z vody chomutovského jezera osm medailí. Na skvělé výsledky z minulého závodu navázali žáci V. Kučera a B. Lisachenko a vezou si domů čtyři úlovky (3x zlato a 1 bronz). Zatím jasně vládnou i celkovému pořadí ČP.

Další bronzové medaile přidali nejmladší benjamínci V. Barcal a T. Procházka na dublu a překvapivě i Tomáš Němec mezi juniory na své papírově slabší trati 500 m. Na umístění v přední polovině finále dosáhl i V. Jerie v závodě žáků.

(th)

PODNIKATELSKÁ INZERCE

Zpravodaj město Děčín
Pro bližší informace nás kontaktujte:
604 735 451
inatva@email.cz

FOTBAL

II. třída - muži

1.	Benešov	16	5	0	75:37	53
2.	Jiříkov	12	4	5	55:43	40
3.	Horní Podluží	11	4	6	56:39	37
4.	Malšovice	10	6	5	66:44	36
5.	Těchlovice	11	1	9	55:44	34
6.	Velká Bukovina	8	5	8	40:35	29
7.	Mikulášovice	8	4	9	53:50	28
8.	Velký Šenov	7	6	8	51:49	27
9.	Krásná Lípá	8	3	10	38:47	27
10.	Šluknov B	8	2	11	32:50	26
11.	Dolní Poustevna	6	5	10	52:44	23
12.	Chříbská	5	6	10	43:67	21
13.	Verneřice	4	5	12	31:60	17
14.	Start Děčín	3	4	14	34:72	13

III. třída - muži

1.	Dobkovice	21	3	0	94:25	66
2.	Markvartice	17	2	5	78:33	53
3.	Boletice n./L.	17	1	6	69:48	52
4.	Horní Oldřichov	11	5	7	58:40	38
5.	Staré Křečany	12	2	9	48:40	38
6.	FC Děčín	11	4	8	57:45	37
7.	Dolní Habartice	9	5	9	42:39	32
8.	Rybníště	9	4	10	48:53	31
9.	Prysk	7	5	12	42:66	26
10.	Bynovec	7	4	12	49:62	25
11.	Starý Šachov	6	7	10	42:59	25
12.	Valkeřice	6	7	10	39:58	25
13.	Lokomotiva	4	7	12	40:72	19
14.	Jiřetín p. J.	3	4	16	38:68	13
15.	Huntířov	3	4	17	33:69	13

FUTSAL

okresní přebor - muži

1.	Bělá	17	0	2	127:49	51
2.	Jamajka	12	5	3	98:55	41
3.	Krásný Studenec	10	3	6	68:64	33
4.	Hezoumí	10	2	8	88:97	32
5.	Bílý balat B	9	4	6	79:59	31
6.	Srbská Kamenice	10	1	8	105:89	31
7.	Dobrá	9	2	8	77:84	29
8.	Jilové	9	0	10	89:71	27
9.	Nota	8	2	10	70:78	26
10.	DeCe Computers	7	2	10	62:66	23
11.	Slovanka	5	2	13	68:101	17
12.	Alcan	4	1	14	64:120	13
13.	SCP	4	0	16	57:98	12

I.A třída - muži

1.	DC Východ	15	0	2	109:45	45
2.	Malá Veleň	15	0	2	79:40	45
3.	Tullamore Dew	12	0	5	74:48	36
4.	Bílý balat C	12	0	5	69:43	36
5.	Boletice	10	1	6	98:76	31
6.	Gunners	7	3	7	72:68	24
7.	Pop Servis	8	0	9	58:73	24
8.	Roda Hvězda	6	1	10	59:68	19
9.	Boca Juniors	5	1	11	59:89	16
10.	Bělá B	4	1	12	58:105	13
11.	Chrochvice	2	2	13	38:82	8
12.	Srbská Kamenice B	1	1	15	43:87	4

KAM ZA SPORTEM

FOTBAL
divize B

neděle 31. 5. - 17:00 městský stadion
Řezuz Děčín – SK Toužim

muži I.B třída

sobota 30. 5. - 17:00 hřiště Bynov
Union Děčín – TJ Vaňov

muži II.třída

sobota 30. 5. - 17:00 stadion ŘEZUZ
Start Děčín – TJ Krásná Lípá

muži III.třída

neděle 31. 5. - 17:00 hřiště Bynov
Lokomotiva Děčín – Spartak Boletice
neděle 31. 5. - 17:00 městský stadion
FC Děčín – Tatra Horní Oldřichov

HÁZENÁ

Severočeská liga mužů

neděle 31. 5. - 12:00 hřiště Chrochvice
Slavoj Děčín B – Jiskra Mimoň

VSTUPENKA DĚČÍN
www.vstupenkadecin.cz